中国語で学ぶ中国文化基礎

中山時子監修/楊立明・郭春貴・孟広学著

改訂版

《内容見本》



1 中国 的 自然 环境 (一) Zhōngguó de zìrán huánjìng (yī)

中国 位于 欧亚 大陆 的 东部, 面临 太平洋。 面积 约 Zhōngguō wèiyū Ōu-Yà dàlù de dōngbù, miànlín Tàipíngyáng. Miànjī yuē

为 九百 六十 万 平方 公里, 仅 次于① 俄罗斯 和 加拿大, 居 wéi jiǔbǎi liùshí wàn píngfāng gōnglǐ, jǐn cìyú Éluósī hé Jiānádà, jū

世界 第 三 位。由于 国土 辽阔, 气候 环境 相当 复杂。当 shìjiè dì sān wèi. Yóuyú guótǔ liǎokuò, qìhòu huánjìng xiāngdāng fùzá. Dāng

北方 还 在 下雪 的 时候, 南方 已经 是 一派 春光 了。 běifāng hái zài xiàxuě de shíhou, nánfāng yījing shì yípài chūnguāng le.

中国 的 陆地 边界线 长 约 两 万 二千 八百 公里, Zhōngguó de lùdì biānjièxiàn cháng yuē liǎng wàn èrgiān bābǎi gōnglǐ.

海岸线 长 达 一 万 八千 公里。 东北 和 朝鲜 相邻, hǎi'ànxiàn cháng dá yí wàn bāqiān gōnglǐ. Dōngběi hé Cháoxiǎn xiānglín,

东北 和 西北 跟 俄国 接壤, 北边 是 蒙古, 西边 是 阿富汗 dōngběi hé xīběi gēn Éguó jiērǎng, běibiān shì Měnggǔ, xībiān shì Āfùhàn

和 巴基斯坦, 西南 是 印度、尼泊尔 和 不丹, 南边 是 缅甸、hé Bājīsītǎn, xīnán shì Yìndù、Níbó'èr hé Bùdān, nánbiān shì Miǎndiàn、

老挝 和 越南。 东边 和 日本 隔 海 相 望②, 南边 隔着 Lǎowō hé Yuènán. Dōngbiān hé Rìběn gé hǎi xiāng wàng, nánbiān gézhe

南海,与 菲律宾、马来西亚 和 印度尼西亚 相 邻。 Nánhǎi, yǔ Fēilǜbīn、 Mǎlǎixīyà hé Yìndùníxīyà xiāng lín.

中国 的 地形 复杂 多样, 简单 地 说, 有 三 个 特点: Zhōngguó de dìxíng fūzá duōyàng, jiǎndān de shuō, yǒu sān ge tèdiǎn: 一、山 多。山地 和 高原 约 占 全国 面积 的 三 分 之 Yī、shān duō. Shāndì hé gāoyuán yuē zhàn quánguó miànjī de sān fēn zhī

二。二、西 高 东 低。 高山 多半 集中在 西部, 越 往 东 èr. Èr, xī gāo dōng dī. Gāoshān duōbàn jízhōngzài xībù, yuè wǎng dōng

地势 越 低。三、河水 大多 自 西 向 东 流进 海洋。 dìshì yuè dī. Sān、héshui dàduō zì xī xiàng dōng liújìn hǎiyáng.

 \equiv 自然区: 季风区、 西北 中国 分成 大 东部 可以 fēnchéng dà zirángū: döngbù jìfēngqū, xīběi Zhōngguó kěví sān

干旱区 和 青藏 高原区。 青藏 高原区 号称 "世界 屋脊", gānhànqū hé Qīngzàng gāoyuánqū. Qīngzàng gāoyuánqū hàochēng "shìjiè wūjí",

其中 珠穆朗玛峰 海拔 八千 八百 四十八 米, 是 世界 最 高 qízhōng Zhūmùlǎngmǎfēng hǎibá bāqiān bābǎi sìshíbā mǐ, shì shìjiè zuì gāo

峰。 西北 地区 常年 干旱, 戈壁 沙漠 是 一 望 无 际 的 fēng. Xīběi dìqū chángnián gānhàn, Gēbì Shāmò shì yí wàng wú jì de

黄沙, 这里 连接着 著名 的 丝绸 之 路③。东部 季风区 面积 huángshā, zhèli liánjiēzhe zhùmíng de Sīchóu zhī lù. Dōngbù jìfēngqū miànjī

广阔, 温度 和 雨量 适中, 非常 适合 于 农业 生产, guǎngkuð, wēndù hé yǔliàng shìzhōng, fēicháng shìhé yú nóngyè shēngchǎn,

向来 是 中国 经济 最 发达、人口 最 集中 的 地方。沿海 xiànglái shì Zhōngguó jīngjì zuì fādā、 rénkǒu zuì jízhōng de dìfang. Yánhǎi

●世界の七大洲●

亚洲 欧洲 非洲 北美洲 Yāzhōu Ōuzhōu Fēizhōu Běiměizhōu

拉丁美洲 大洋洲 南极洲 Lādīngměizhōu Dàyángzhōu Nánjízhōu 地区 有 很 多 大 城市, 是 中国 经济 和 工商业 的 dìqū yǒu hěn duō dà chéngshì, shì Zhōngguó jīngjì hé gōngshāngyè de 中心。 zhōngxīn.

中国 有 两 大河。 北边 黄土 条 的一条, 流经 Zhōngguó yǒu liǎng tiáo dàhé. Běibiān de yì tiáo, liújing huángtů 高原, 河里 的 泥沙 很 多, 水 是 黄 颜色 的. 所以 叫 duō, shuǐ shì huáng yánsè héli de níshā hěn gāoyuán, de, suŏyĭ jiào 黄河。 黄河 是 中华 文明 的摇篮,几千年来, Huánghé. Huánghé shì Zhōnghuá wénmíng de yáolán, jí qiān niánlái, Huánghé 流域 一直 是 中国 政治、 经济、 文化 的 中心。 liúyù yìzhí shì Zhōngguó zhèngzhì, jīngjì, wénhuà de zhōngxīn.

长江 是 中国 最大的河流,它自西 白 东 流经 Chángjiāng shì Zhōngguó zuì dà de héliú, tā zì xi xiàng dōng liújīng 七 个 省区。 上游 一带 土地 肥沃、气候 适中。 长江 四川 qī ge shěngqū. Chángjiāng shàngyǒu yídài từdì féiwò, qìhòu shìzhōng. Sìchuān 不但 物产 盆地, 丰富, 而且. 风景 美丽, 人们 赞美 它 Péndì, búdàn wùchăn fēngfù, érqiĕ fēngjǐng měilì, rénmen dōu zànměi tā 是"天府之国④"。 长江 中游 有 很 多 大湖, 长江 shì "Tiānfǔ zhī guó". Chángjiāng zhōngyóu yǒu hěn duō dàhú, Chángjiāng 的 时候, 就 流进 湖 里; 水 少 的 时候, 流进 shuĭ duō de shíhou, jiù liújìn hú li; shuĭ shǎo de shíhou, yòu 出产 长江。 \mathbb{H} 稻米, 湖 里 又 有 鱼虾, 所以 人们 Chángjiāng. Tián li chūchăn dàomí, hú li yòu yǒu yúxiā, suŏyĭ 乡⑤"。 这里 是 "鱼 米 之 长江 入海 以前 所 经过 shì "Yú mĩ zhī xiāng". Chángjiāng rù hǎi yǐqián suǒ jīngguò zhèli shuō

三角洲。 这 一带 以 上海 为 中心, 长江 的 地方 叫 de dîfang jiào Chángjiāng sānjiǎozhōu. Zhè yſdài yǐ Shànghǎi wéi zhōngxīn, 都 密度 最 高 的 地区, 农业 跟 工商业 是 中国 人口 dìqū, nóngyè gēn göngshāngyè döu shì Zhōngguó rénkǒu mìdù zuì gāo de 发达。 很 hěn fādá.

叫 东北, 中国 还 有 两 条 国际 河流。 条 Yì tiáo zài Dōngběi, jiào héliú. Zhōngguó hái yǒu liǎng tiáo guójì 和 俄罗斯 的 国境河。一 条 中国 是 黑龙江, guốjìnghế. Yì tiáo zài Éluósĩ de xīnán, Hēilongjiāng, shì Zhongguo hé 中国 的 青海、 西藏 和 云南; 上游 叫 澜沧江, 流经 shàngyóu jiào Láncāngjiāng, liújīng Zhōngguó de Qīnghǎi, Xīzàng hé Yúnnán; 流经 东南亚 的 五 个 国家 一 著名 的 湄公河, 下游 就是 xiàyóu jiùshì zhùmíng de Méigōnghé, liújīng Dōngnányà de wǔ ge guójiā -"冷战" 的 年代, 泰国、 柬埔寨 和 越南。 在 缅甸、 老挝、 Miăndiàn, Lăowō, Tàiguó, Jiănpǔzhài hé Yuènán. Zài "lĕngzhàn" de niándài, 战火 的 洗礼; 而 在 全球 条 国际 河流 都 经历过 两 这 héliú dōu jīnglīguo zhànhuŏ de zhè liăng tiáo guójì xĭlĭ; ér zài quánqiú 经济 一体化 的 今天, 这 两 条 大河 又 逐渐 变成了 dàhé yòu zhújiàn biànchéngle de jīntiān, zhè liăng tiáo jīngjì yìtǐhuà 大动脉。 交往、 国境 贸易 的 邻国 进行 友好 中国人 Zhongguórén gen línguó jinxíng yǒuhǎo jiāowǎng, guójìng màoyì de dàdòngmài.

【語 句】

①仅次于~:~に比べて少し小さい(低い)。

②隔海相望: 距離が非常に近いこと。間にはただ一条の海峡あるいは海で相

隔たっているだけの距離。

③丝绸之路: 古代、アジアを横切っていた交通路。およそ紀元前二世紀より

以後千年余りの間、大量の中国の絹織物がこの路を通って西に 伝わったので、「シルクロード」という。それは歴史上、ヨー ロッパ、アジア、アフリカの各国と中国の友好往来を促進した。

④天府之国:豊かで美しく、まるで天国のようなところ。

⑤鱼米之乡:お米と魚類を豊かに産する富裕なところ。

【問い】

1. 请你谈谈中国的地理位置。

2. 中国的面积有多大?

3. 中国的陆地边界长;还是海岸线长?

4. 中国有哪些邻国?

5. 中国的地形有哪些特点?

6. 中国可以分成哪三个自然区?

7. 为什么说黄河是中华民族的摇篮?

8. 为什么说长江中游是"鱼米之乡"?

9. 黑龙江是中国和哪个国家的国境河?

10. 澜沧江的下游流经哪些国家?



●滴江の景色